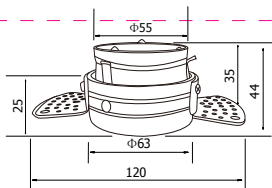
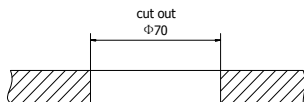
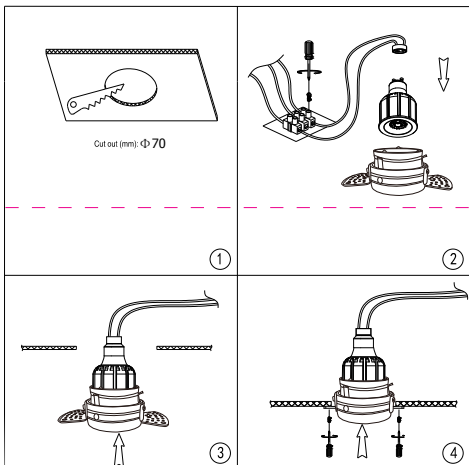


Instruction



Model: DL048-01W
Collection: Downlight
Series: New Series 048
 Recessed



Montageanleitung:

- Schalten Sie vor Installation der Leuchte über den Hauptschalter den Strom ab.
- Bereiten Sie den Platz vor, an dem Sie die Leuchte anbringen wollen: Für Einbauleuchten mit einer Montagebohrung und für Anbauleuchten mit einem Keilprofil Sie ein 200x240V 50Hz Stromblech, wenn möglich mit Erdungsblech, zum Einbauort.
- Verbinden Sie die Leuchte mit dem 220-240V 50Hz Stromkabel. Wenn die Befestigung der Leuchte nicht durch den Stromblechvorgang oder an dafür vorgesehenen Platz.
- Befestigen Sie die Glühlampe in der Fassung.
- Schalten Sie den Strom an und überprüfen Sie die Funktionstüchtigkeit der Leuchte.

Assembly Manual:

- The installation of the lamp shall be performed with the power supply off.
- Prepare a place to install the lamp: a mounting hole for built-in lamps and a seat for surface-mounted lamps.
- Take 200x240V 50Hz power wires, including a grounding wire, if any, out from the lamp to the 200x240V 50Hz power supply network. If the lamp has a grounding wire, it shall be also connected.
- Install the lamp in the mounting hole/socket and secure tightly.
- Install a bulb in the socket and fix the bulb.
- Switch on the power supply for the lamp and make sure that the lamp operates properly.

Інструкція з монтажу:

- Установку світильника здійснюється при вимкненні електричної мережі.
- Підготувати місце для установки світильника - монтажний отвір для вбудованих, посадочне місце для накладних.
- Вивести к місцю установки проводів напруги 220-240V 50 Гц, в тому числі дрот заземлення, якщо він є в світильнику.
- Підключити світильник до мережі 220-240В 50 Гц. Якщо в світильнику передбачений дрот заземлення, його також необхідно підключити.
- Налаштувати світильник в отвір/установочний місце.
- Надійно закріпити.
- Встановити лампу у цоколь і зафіксувати її.
- Включити подачу електричного струму до світильника і переконатися в його правильній роботі.

Инструкция по установке:

- Установку светильника осуществляется при выключенной электрической сети.
- Подготовить место для установки светильника: монтажное отверстие для встраиваемых, посадочное место для накладных.
- Вывести к месту установки провода напруги 220-240V 50 Гц, в том числе провод заземления, если он есть в светильнике.
- Подключить светильник к сети 220-240В 50 Гц. Если в светильнике предусмотрено дрот заземления, его также необходимо подключить.
- Установить светильник в монтажное отверстие/посадочное место.
- Укрепить лампу в цоколе и зафиксировать ее.
- Включить подачу питания на светильник и убедиться в его корректной работе.

Vertretung des Herstellerwerks / Manufacturer factory
affiliate / Filiale de l'usine du fabricant / Filiale di fabbrica
produttore / Filial de la fabrica / Fabrica de filial / Šube
Fabriky / Cabang Pabrik / Branch Factory / Fabrica de ramură
/ Branch Factory / Oddział Fabryki / Отделная заводка
материалов / Одиин заводу виробника / Одиин
завод-производитель материала / Деловое отделение фабрики /
fabrikafilialu / Pabrik cabang / 分厂 China.

Sicherheitshinweis

Lesen Sie die Anleitung vor dem Aufbau der Leuchte durch und beachten Sie diese bis zum Abbau der Nutzungsdauer des Produktes an!

Sicherheitsvorschriften:

- Die Installation und der Anschluss der Leuchte sollen durch qualifizierte Fachleute erfolgen.
- Elektrische Schutzmaßnahmen sind zu ergreifen.
- Einbauanleitung beachten Sie bei Stromverorgung durch feste Spannungsversorgung...

- Stellen der Leuchte Kabel oder die Netzanschlussleitung beschädigt sein, ist das Kabel sowie die Leuchte aus der Stromversorgung zu trennen.
- Bevor Sie die Birnen austauschen, trennen Sie alle Leuchte vom Stromnetz und warten Sie, bis die Birnen abkühlen.
- Warten Sie ab, bis die Leuchte und Leuchte der Birnen entsprechend dem Vorzeichen auf dem Anschluss. Bitte die Hersteller Birne eine von den Herstellerangaben abweichende Leistungszahl, Beschriftung der Hersteller keine Verwendung für die Birnen zu verwenden.

- Die Leuchte werden in der Originalpackung und mit jedem Typ der geschlossenen Universalnetze befindet, da die Universalnetze und Schutz vor Umwelteinwirkungen gewährleisten, Schutz des Leuchte gegen mechanische Beschädigung und hohe Verluste während des Transports.
- Bitte beachten Sie die Herstellerangaben, die auf der Verpackung angegeben sind.

- Die Leuchte werden in der Originalpackung und geschlossenen oder geschlossenen Universalnetze befindet, da die Universalnetze und Schutz vor Umwelteinwirkungen gewährleisten, Schutz des Leuchte gegen mechanische Beschädigung und hohe Verluste während des Transports.
- Bitte beachten Sie die Herstellerangaben, die auf der Verpackung angegeben sind.

- Die Leuchte werden in der Originalpackung und geschlossenen oder geschlossenen Universalnetze befindet, da die Universalnetze und Schutz vor Umwelteinwirkungen gewährleisten, Schutz des Leuchte gegen mechanische Beschädigung und hohe Verluste während des Transports.
- Bitte beachten Sie die Herstellerangaben, die auf der Verpackung angegeben sind.

- Die Leuchte werden in der Originalpackung und geschlossenen oder geschlossenen Universalnetze befindet, da die Universalnetze und Schutz vor Umwelteinwirkungen gewährleisten, Schutz des Leuchte gegen mechanische Beschädigung und hohe Verluste während des Transports.
- Bitte beachten Sie die Herstellerangaben, die auf der Verpackung angegeben sind.

- Die Leuchte werden in der Originalpackung und geschlossenen oder geschlossenen Universalnetze befindet, da die Universalnetze und Schutz vor Umwelteinwirkungen gewährleisten, Schutz des Leuchte gegen mechanische Beschädigung und hohe Verluste während des Transports.
- Bitte beachten Sie die Herstellerangaben, die auf der Verpackung angegeben sind.

Verkaufsstamm
Stempel des Händlers und Unterschrift des Verkäufers

Safety Guidelines

Read and follow the instructions before assembly and use. Keep these instructions for future reference.

Safety Requirements:

- Always disconnect power before commencing installation, maintenance or repair.
- The strength of the lighting fixture attachment point shall conform to the lighting fixture weight.
- Use lighting fixtures in accordance with their intended rated power only. Do not use lighting fixtures, which are designed for illumination of indoor living spaces and which have a watt less than 23, for outdoor applications. In a room with high humidity, it is recommended to install lamps with IP44 protection or higher.

- Do not connect the connection to the power supply shall be free from dusts and debris. It is important that to be replaced exclusively by the manufacturer's substitute or by a qualified electrician.
- Before the replacement of a light bulb, cut off the power supply of the lighting fixture and wait until the light bulb has cooled off.
- Only use lamps which do not exceed the maximum specified wattage.
- Electrical safety determined by 220-240V/50Hz power supply.
- Do not cover the lighting fixture.
- Keep safe from children.

- Lamps should be stored in their original packaging. Do not expose to humidity.
- Handle with care. Lighting fixture are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection.
- Lamps should be stored in their original packaging in closed racks with natural ventilation. Temperature from -50 to +60°C and relative humidity up to 90% are allowed.
- Handle with care. Lighting fixtures are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection. During the transportation, the lighting fixtures should be protected from mechanical damage and excessive vibration. It is forbidden to throw the boxes with lighting fixtures inside.

- Description of Symbols: All electrical symbols are indicated on the product's package.
- Class I Electrical safety determined by the main insulation and an additional protective conductor (earthling) connected with the metal frame of the lamp. Earthing is obligatory.
- Class II Electrical safety determined by the main insulation and a double or reinforced insulation. Earthing is not necessary.
- Class III Electrical safety guaranteed by very low power supply (less than 50 Volts, Earthing optional).

- Do not put this product in regular household waste until the end of its lifetime. You shall discard it in the place intended for waste electrical equipment.

- Maintenance Guidelines: Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- Disconnect the power supply before working on the lighting fixture.
- Use only dry clean cloth.
- When the lamp is cool down completely before touching it.
- Do not touch the shade or connecting points from whom you have purchased the product.

- The manufacturing company provides a 2-years warranty on LED products designed for use with wall and ceiling lamps with an integrated LED module. The warranty does not apply to the lamp body, the lamp holder, the lamp socket, the electrical connection of the main cord, the electrical connection of the lamp, sockets of the conditions of installation and Warranty does not cover consequential damage, failures, screens and etc.) Product data is on the individual packaging and on the product label in the format: year.

Store stamp and seller signature

Инструкция по технике безопасности

Информация, содержащаяся в данной инструкции, необходима для изучения правил эксплуатации и соблюдения до окончания срока эксплуатации изделия.

Требования безопасности:

- Установлена и подтверждена сертификация документов производителя соответствующим законодательством.
- Выявлены дефекты, выявленные в процессе эксплуатации.
- Перед подключением светильника необходимо убедиться, что технические данные сети соответствуют данным, указанным на упаковке.
- Перед подключением светильника должна соответствовать его мощность, превышение которой может вызвать возгорание.
- Использование светильников по назначению. Не использовать на улице светильники, предназначенные для использования в помещениях (повышенной влажности). Величины мощности (Бюджетный) рекомендуется устанавливать в соответствии с таблицей Р44 и Р45.
- Все элементы подключения к электропитанию должны быть выполнены от сертифицированных и проверенных, то есть должны быть изготовлены в соответствии с требованиями действующего законодательства.
- Перед заменой лампы светильника необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.
- Перед заменой лампы необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.
- Перед заменой лампы необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.

- Перед заменой лампы светильника необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.
- Перед заменой лампы необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.

- Перед заменой лампы светильника необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.
- Перед заменой лампы необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.

- Перед заменой лампы светильника необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.
- Перед заменой лампы необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.

- Перед заменой лампы светильника необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.
- Перед заменой лампы необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.

- Перед заменой лампы светильника необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.
- Перед заменой лампы необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.

- Перед заменой лампы светильника необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.
- Перед заменой лампы необходимо убедиться, что выключатель выключен, а также подождать, пока не остынут лампы.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность светильника.

Листья вырезаны и подписаны продавцом

Інструкція з техніки безпеки

Інформація, вміщена в даній інструкції, необхідна вам для отримання необхідних знань і звергати до закінчення терміну використання виробу.

Вимоги безпеки:

- Установлена і підтверджена сертифікація продукції виробника відповідно до законодавства України.
- Перед встановленням виробу необхідно переконатися, що технічні дані мережі відповідають даним, вказаним на упаковці.
- Перед встановленням виробу повинна відповідати його потужність, перевищення якої може призвести до виникнення пожежі.
- Використовувати вироб по призначенню. Не використовувати на вулиці світильники, призначені для використання в приміщеннях (з підвищеною вологістю). Величини потужності рекомендується встановлювати в відповідності з таблицями Р44 і Р45.
- Всі елементи підключення до електроживлення повинні бути виконані з використанням сертифікованих і перевіряються, тобто повинні бути виготовлені відповідно до вимог діючого законодавства.
- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.
- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.

- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.
- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.

- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.
- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.

- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.
- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.

- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.
- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.

- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.
- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.

- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.
- Перед заміною лампочки необхідно переконатися, що перемикач вимкнено, а також дозволити, поки лампочка не охолоне повністю.
- Світильники транспортуються в заводській упаковці, люльки мають заводську транспортувальну упаковку, що забезпечує збереження цілісності світильника.

Листья вырезаны и подписаны продавцом